

VÖRÖS LOBOGÓ

Az R. M. P. Arad-városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XII. évfolyam, 3500. szám

1956. május 25. péntek

4 oldal, 20 bani

Gazdaságos anyagfelhasználást!

A gazdaságos anyagfelhasználás — az anyagokkal való takarékos gazdálkodás — az önköltségszámítás egyik leghatékonyabb eszköze. Az első öt éves tervben ezen a téren nem teljesítettük feladatainkat.

Ez, a termelékenység növelésében tapasztalható lemaradás mellett, jó részét a nem megfelelő, nem elég gazdaságos anyagfelhasználásnak is tulajdonítható.

Iparvállalataink munkaközösségei, pártszervezeik politikai irányításával, ez évben már igyekeznek kiküszöbölni a múltban tapasztalt hibákat. Ezt bizonyítja a műszaki-szervezési intézkedések terve például a I. Ranghegy, Vörös Trió, November 7 és más gyárakban, ahol sok intézkedés célja az önköltség csökkentése.

Egyik ilyen — majdnem minden gyár műszaki-szervezési intézkedési tervében szereplő — intézkedés az anyagok észszerű felhasználása, a fájlagos fogyasztás csökkentése. Ezt megvalósíthatjuk az új technika bevezetése és új technológiai folyamatok meghonosítása révén. Az új technológiai folyamat ugyanis nemcsak a munkatermelékenység növelését és a minőség javítását eredményezi, hanem a selejt és hulladék csökkentését is elősegíti. Ez bebizonyosodott például a November 7-gyárban a buza őrlése, az alkohol erjesztése és más műveletek során alkalmazott új technológiai folyamatoknál. A I. Ranghegy, a G. Dimitrov gyárakban és a CFR főműhelyben pedig a gyorsfémvágási módszerek alkalmazásával 2-3-szoros teljesítményt érnek el és nagymértékben csökken a hulladék és a selejt. A technológiai folyamat állandó tökéletesedéséhez, az észszerű anyaggazdálkodáshoz szükséges, hogy minden dolgozó az új technika tanulmányozásába és a bevezetéséért indított harcra bevonjunk.

Az anyagtakarékosságnak persze nem szabad a termék minőségét rontania. A takarékosági mozgalom élenjárói — mint például a Vörös Trió-gyár harisnyarészlegén Ossy Piroška, Gáll Júlia, a Raschel-osztályon Klukács Frida, az aradi állomás vonalkarbantartó műhelyében Matei Brucher, Gheorghe Marian, a CFR L. 8-as számú részlegén a takarékosági brigádok tagjai és még sokan mások — megmutatják, hogy magukévá tették a II. kongresszus irányelveit.

A fájlagos fogyasztás csökkentése hozzájárul az észszerű anyaggazdálkodáshoz. Alkalmazásában azonban számos tényező hat. Ezek például az anyag minőségi változásai, az állami szabványok esetleges módosításai, a fizikai és vegyi tulajdonságok változásai, a takarékosági mozgalom eredményei, valamint a takarékoságban élenjáró dolgozók tapasztalatai. E tényezők időnként az anyagfelhasználási normák elavulását idézik elő. Tehát ez az a jelentős tartalom, mellyel iparvállalatainkban szá-

molni kell. A G. Dimitrov vagongyár két öntudatos munkása, Grada Ivanlie és Nagy József mester észre is vették a részlegükön rejlő ilyenirányu tartalékokat és ezért új normák bevezetését kérték. Kezdeményezésükhöz például a Vörös Trió és I. Ranghegy-gyár is csatlakozott, de mindez még nem elég. A mozgalomnak át kellett volna fognia üzemünk minden részlegét, el kellett volna gondolkoztatnia munkásainkat, hogy minél hamarabb elérjük a kívánt célt: gazdaságos anyagfelhasználással csökkenteni az önköltséget. Ebből az tűnik ki, hogy dolgozóink többsége még nem ismerte fel az önköltség csökkentés jelentőségét, a termelési feladatoknak rendszeresen eleget tevő gyárainkban sem. Bizonyították erre a I. Ranghegy szerszámgépgyár, ahol a sokszáz munkás közül csupán néhány öntö és Stan Teodor élesztérgályos kérte új norma megállapítását. A TEBA, December 30, a Fierarul-gyárban és egész sor más vállalatban a Dimitrov-gyári munkások lelkes felhívásának egyetlen követője sem akadt. Ez nemcsak az itt dolgozó munkások nemtörődősége-re vall, hanem az említett üzemek párt- és szakszervezetei gyenge irányító munkájára is.

A gazdaságos anyagfelhasználásban fontos szerep hárul az újítókra és észszerűsítőkre. Követendő példa ebben a G. Dimitrov-vagongyári Iuga Liviu rajzoló, aki a vagonok csőösszekapcsolásánál vezetett be észszerűsítést, amely anyagi- és időmegtakarítást jelent, évi 28.980 lej értékben. Comsa Vasile vagontervező újítása a vasércszállító kocsinál 3.682 lej értékű megtakarítást eredményez. A CFR-főműhely újítói közül Volto-vici Mihai és Popescu Marin újításai egy év alatt csaknem 60.000 lej megtakarítást biztosítottak.

A II. pártkongresszus irányelvei arra hívják fel a szocialista ipar, közlekedés és kereskedelem dolgozóit, hogy a termelési és forgalmi költségek csökkentésével a népgazdaság különböző ágaiban, a II. öt éves terv folyamán mintegy 40 milliárd lej takarítsanak meg. A kongresszus dokumentumok azonban nemcsak a feladatokat jelölik meg, hanem rámutatnak a lehetőségekre is. Ezek: a technológiai fegyelmek megőrzése, a műszaki ellenőrzés kiszélesítése, a selejt és pazarlás elleni szakszerű és kitartó harc.

A pártszervek feladata, hogy e lehetőségek valóra váltására mozgósítsák a dolgozók széles tömegeit. Ösztönözniük kell a szakszervezeteket a termelési értekezletek jó megszervezésére, a szakképzettség színvonalának emelésére. A szakszervezetek támogatásuk a munkások és a műszaki értelmiség közötti egészséges együttműködést, rendjüket alá olyan kérdések megoldásának, amelyek az önköltség csökkentését segítik elő, észszerű anyagtakarékosság útján.

Mai számunk negyedik oldalán:

★ AZ ATOMENERGIA FELHASZNÁLÁSA A SZOVJETUNIO HATODIK ÖTÉVES TERVEBEN

★ A NEWS CHRONICLE NYOMATÉKOSAN KÖVETELI AZ ANGOL KÖLPOITIKAI FELÜLVIZSGALASAT

★ NAGY-BRITANNIA MUNKASZÖVETÁLYAI AKCIOEGYSEGEERT

★ A SZOVJET KORMANY AJANDEKA NASSZER MINISZTERELNÖKNEK

Megtakarítások kiscépesítéssel

Mint városunk többi üzemében, a TEBA gyárban is nagy gondot fordítanak a kiscépesítésre. A gyár kiscépesítési tervelőirányzata évi 271.200 lej értékű megtakarítást biztosít.

A második negyedévre irányozták elő a karton nyomásához az óriás hengerek elkészítését. Ez a folyamat évi 20.000 lejes megtakarítást jelent, ami a nyomással megtakarított anyagból származik. Eddig ugyanis egy hengerre 600 méter árut teleraknak, most pedig 3000 méter. Az óriás hengerek előállítását most van folyamatban, s néhányat már át is adták a termelésnek.

Nagymértékben növeli a munka termelékenységét a széles szövőgépekre szerkesztett áru-levelező készülék. Eddig ugyanis, amikor megtelt a henger, a szövőnek meg kellett állnia, hogy kiemelve az árut. Ez a készülék ezt önműködően végzi el. A megtakarítás ezzel kapcsolatban évente 25.000 lej. Ugyancsak a második negyedévre irányozták elő egy 500 és egy 1000 kiló teherbírásu emelődaru előállítását. Ez jelentős időmegtakarítást jelent évi 5500 lej értékben.

A kiscépesítés mellett komolyan foglalkoztak a technikai-szervezési intézkedésekkel is.

Az év első negyedében 64 technikai-szervezési intézkedést vezettek be. Ezeknek 64 százaléka kimondottan technikai jellegű, a többi pedig szervezési intézkedés. Mindez nagymértékben hozzájárult az üzemesszállításon fennálló nehézségek kiküszöböléséhez és a termelési feladatok jobb körülmények között való teljesítéséhez. A technikai-szervezési intézkedések eredményeként, a szövődében áprilisban 5,7 százalékkal nőtt a gépkihasználási mutatószám januárhoz viszonyítva. Az önköltségi ár pedig 3 százalékkal lett alacsonyabb, mint az 1955. évi átlag.

A takarékosági mozgalom sikerei

A Libertatea gyár cipőrészlegének dolgozói közül sokan küzdenek az anyagtakarításért. A havonként megtakarított anyagból többszáz pár cipőt készíthetnek. A takarékosági verseny élenjárói között találjuk Berce Jánost is, a szabászati osztály dolgozóját, aki május első felében 478 négyzetdeciméter bőrt takarított meg. Lebovits Jenő 454, Jr-bán Mihály pedig 443 négyzetdeciméterrel járult hozzá a takarékosági mozgalom eredményéhez.

A takarékosági mozgalom mellett gondot fordítanak a munka minőségének állandó javítására is. Ebben a hónapban Nagy Katalin és Zaiba Maria, a felszeréskészítő osztály dolgozói törtek az élre, akik 97 százalékos minőségi munkát végeztek.

Hazai varrógépekkel

Az ARTEX szabóipari termelőszövetkezet dolgozói új varrógépeket kaptak. Negyven „Cugir” varrógép érkezett, amit azonnal beszereltek. Az új gépekkel a dolgozók sokkal könnyebben végzik munkájukat és ezzel felülkelték a versenyszellem is.

A Szovjetunió Legfelső Szovjetje küldöttségének látogatásai

A Nagy Nemzetgyűlés palotájában

A küldöttség szerdán reggel látogatást tett a Nagy Nemzetgyűlés palotájában.

A szovjet vendégeket a következő elvtársak fogadták: C. Pirvulescu, a Nagy Nemzetgyűlés elnöke; Tita Florea és P. Niculescu, a Nagy Nemzetgyűlés alelnökei; Gh. Vidrascu, a Nagy Nemzetgyűlés Elnökségének tagja; Fl. Danaiache, T. Iordachescu, St. Niculescu, Al. Rogojinschi, M. Socor és dr. Elena Vilcoici, nagynemzetgyűlési képviselők; Anton Vladouiu, a fővárosi néptanács végrehajtó bizottságának elnöke és Steliana Nastasescu, a fővárosi néptanács végrehajtó bizottságának alelnöke.

Jelen volt A. A. Japisev, a Szovjetunió bukaresti nagykövete is.

A Szovjetunió Legfelső Szovjetjének képviselői barátai beszélgetést folytattak képviselőinkkel, majd megtekintették a Nagy Nemzetgyűlés palotáját.

A Sinteia Házban

A Szovjetunió Legfelső Szovjetjének küldöttsége A. A. Japisev bukaresti szovjet nagykövettel együtt szerdán délelőtti megtekintette a Sinteia Ház nyomdaipari kombinátot.

A vendégek kíséretében voltak: Gh. Vidrascu és Al. Rogojinschi képviselők, valamint A. Vladouiu, a fővárosi néptanács elnöke és Steliana Nastasescu, a fővárosi néptanács alelnöke.

A Sinteia Ház épülete előtt a következő elv-

társak köszöntötték a vendégeket: Sorin Toma, a Sinteia főszervezője, nagynemzetgyűlési képviselő, Nicu Dumitrescu, a kombinát főigazgatója, Paraschiv Becar, az RMP Sztálin rajoni bizottságának első titkára és Ion Magheru, a rajoni pártbizottság titkára, Ion Marinescu, a kombinát pártbizottságának titkára, Ion Florea, az üzemi bizottság elnöke, Aurel Busuioac, az IMSz bizottság titkára, számos nyomdász és újságíró.

Nicu Dumitrescu elvtárs üdvözlő beszédében kiemelte, hogy a Szovjetunió messzemenő segítségét adott a Sinteia Ház nyomdaipari kombinát, a kultúra e nagyszerű palotájának felépítéséhez.

A szovjet küldöttség tagjai ezután megtekintették a kombinát különböző részlegeit. A gépszedő osztályon egy gépszedő megmutatta F. R. Kozlov elvtársnak, a küldöttség vezetőjének, az SzKP Leningrád tartományi bizottsága első titkárának, hogy gépen egy leningrádi gépgyár felirata látható. A kombinát vezetői elmondották a küldötteknek, hogy a gépeknek több mint 90 százaléka a Szovjetunióból származik. A kombinát munkásai és technikusai meleg barátsággal gondoltak a szovjet szakértőkre, akik hozzásegítették őket hatalmas nyomdaipari kombinátunk felépítéséhez és megszerzéséhez. A könyvtárakos-osztályon a vendégek érdeklődéssel szemléltek, hogyan készül Fagyejev „Ifjú gárda” című regényének új kiadása.

A szovjet képviselők érdeklődtek a munkásoknál és munkásoknál munka- és életkörülményeik iránt, majd különféle ajándéktárgyakat adtak át több élmunkásnak.

A kombinát munkásai szintén ajándékokkal kedveskedtek a Legfelső Szovjet küldötteinek és arra kérték őket, hogy tolmácsolják a szovjet népnél a román nép szeretetét és háláját.

Gyűlés az Augusztus 23 üzemben

Az Augusztus 23 üzem dolgozói a szovjet küldöttség tiszteletére gyűlést rendeztek a könnyűmechanikai részlegen, mintegy 2000 munkás, technikus és tisztviselő részvételével. Gh. Serbanescu elvtárs, az üzemi bizottság elnöke üdvözlötte a szovjet vendégeket, majd a többi között rámutatott arra, hogy az üzem kollektívája a szovjet segítségnek köszönheti, hogy ma olyan termékekkel láthatja el hazánkat, amelyeket régebben drága pénzen külföldről kellett beszerezniük.

Nagy taps fogadta Mihail Szafuranovics Szinica, a Szovjet Szovjet képviselőjét, Ukrajna Kommunista Pártja kiev-i városi bizottságának első titkárát. A szovjet vendég a küldöttség nevében megköszönte a meleg fogadtatást és a többi között rámutatott arra, hogy a nehézipar országunk nemzetiparának szilárd alapja. „Munkásikereinknek, a szovjet nép és a román nép sikereinek záloga — mondotta — a népek közti barátság, a román nép és a szovjet nép barátsága.”

Jonasz Jonovics Vildzsunasz, a Nemzetiségi Szovjet képviselője, a vilniuszi (Litván SzSZK) városi szovjet végrehajtó bizottságának elnöke a többi között rámutatott arra, hogy a litván népek ugyanolyan sorban volt része a múltban, mint Románia népének a felszabadulás előtt. „Bennünk is leigáztak a külföldi és belföldi kizsákmányolók, 1940-ben azonban leráztuk a kizsákmányolást ígáját és beléptünk a szovjet népek testvéri családjába.”

A szocializmust építő országok kulturájáról

Fiatal írók

A jelenkori albán irodalomra legjellemzőbb az ifjú írónemzedék számos sikere. A tömegben végzett kultúrtevékenység egyenes következménye, hogy új tehetségek kerültek felszínre. Minden évben több és több fiatal albán író neve válik ismertté az olvasókörzökben. Jelenleg az Albán Írószövetség tagjainak kétharmad része fiatal író, akik a nemzet és az ország felszabadításáért vívott hősi harcban váltak ismertté.

Az állam sokat fordít a fiatal tehetségek fejlődésére. Onképzőközpontok, szemináriumok, különböző össze-jövedeleket szerveznek számukra az Írószövetség és az albániai Ifjumen-kas Szövetség Központi Vezetőségének irányításával. A fiatal írókat leg-főként abban támogatják, hogy a szocialista realizmus módszerét magukévá tegyék; hogy alaposan tanulmányozzák és megismerjék a klasszikusokat, az albán írókat, a népköltészetet, a szovjet irodalmat.

A fiatal tehetségek számára hoz-zátérhetők a különböző újságok, folyóiratok hasábjai, mint például „Nendori”, az albániai Írószövetség és Művészszerzők lapja, valamint a „Zeri i Rinise”, az albániai Ifjúmunkás Szövetség Központi Vezetőség lapja. A múltév folyamán csupán ezekben a lapokban körülbelül hetven mű jelent meg a fiatal írók tollából.

A vakok könyvtára

Napjainkban a vakok nem foglalkoznak csupán kosáronással. Az oktatásnak egyik eszköze számukra is a könyv. Ezeket természetesen nem a megszokott betűkkel nyomtatják, hanem jelekkel, amelyeket a vak olvasók tapintás által foghatnak fel. A vakok előtt Braille Louis nyitotta meg száz évvel ezelőtt a kultúra felé vezető útát. Ő állította össze hat pontból a vakok nemzetközi ABC-jét.

A vakoknak nagy könyvtárat ren-

deztek be a Német Demokratikus Köztársaságban, Lipcsében. A könyvtár 10 ezernél több kötettel rendelkezik. A szekrények polcain hosszan sorakoznak az általános műveltség megszerzésére alkalmas művek, a különböző termelési ágak kérdéseivel foglalkozó szakkönyvek, tudományos munkák, irodalmi alkotások, ut-leírások, regények, novellák. Többek között megtalálható Tolsztoj regénye is, a Háború és béke, amely itt nem kevesebb, mint 39 kötetet tesz ki.

Májusban lényegesen olcsóbbodtak a vakoknak készült könyvek úgy, hogy most már ugyanazon az áron vásárolhatók, mint a megszokott nyomtatott könyvek. Ez nagy lépést jelentett a vakok nevelésének nagyszerű munkájában.

A Német Demokratikus Köztársaságban lévő vakok könyvtára hatalmas eszköz jelent a világtalanok társadalmi és erkölcsi nevelésében, főként abban, hogy ők is megtalálhassák helyüket a társadalomban.

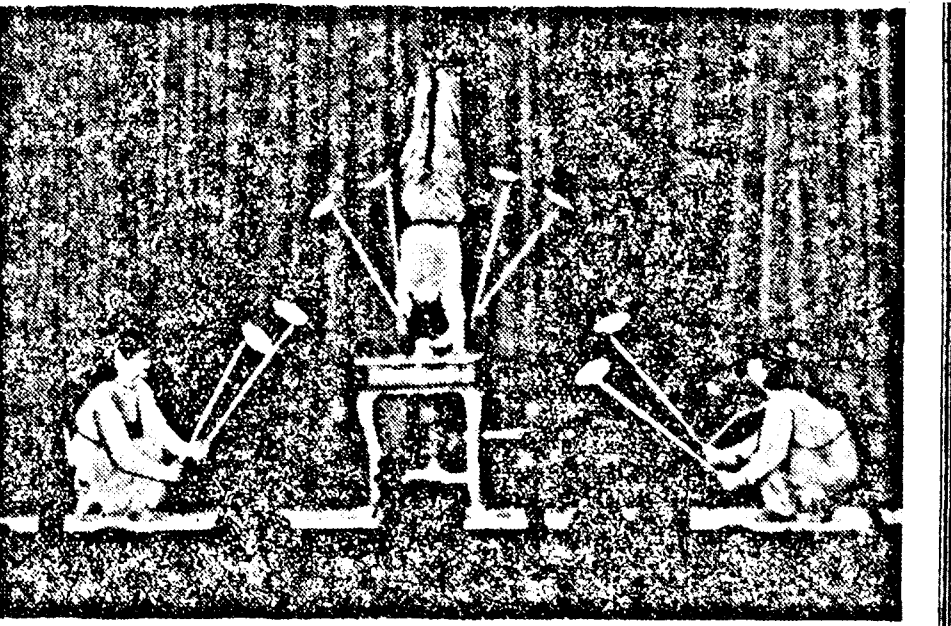
Kinai akrobaták ragyogó szereplése városunkban



Az aradi állomásra munkások, diákok, sokszáz aradi lakos ment ki a kínai artisták fogadására. Az artistákkal gyermekek is jöttek, akik ügyességükkkel kápráztatják el az aradiakat. A kínai gyermekek piat-rok köszöntötték. A fényképezőgép lencséje azt a pillanatot örökítette meg, amikor kínai és román pionír nyakkendőket cserél.



Örömmel fogadták városunk lakói a hírt, hogy a kínai artisták Aradra is ellátogatnak. Többszáz dolgozó sietett az állomásra fogadtatásukra. A képen a fogadtatásnak azokat a percekét örökítettük meg, amikor a messzi országból érkezett vendégek előtt oly kedves táncot, a perimítát járták.



Törekény porcellántányérokra vékony pálcavégen való forgatása elmaradhatatlan szám a kínai cirkszban. S ebben a kínaiak valóban utólrétehetőek. A maóaban egyedül is rendkívül kifinomult egyensúly-érzéklet igénylő mutatványt a sang háji vendégek a legnehezebb torna-gyakorlatokkal tetézték.

Az elmúlt napokban tartotta meg az IMSZ aradrajoni szervezete konferenciáját. A küldöttek — a rajoni IMSZ-bizottság beszámolója alapján — megvitatották az IMSZ-alapszervezetek és a rajoni bizottság egyévi tevékenységét. A felszólalások alkalmával a küldöttek ismertették az eredményeket, rámutattak a hibákra és bátran használták a bírálat fegyverét. Felfedték a hibák eredetét és konkrét javaslatokat terjesztettek elő azok felszámolására.

A konferencián megvitatott kérdések során felszínre került, hogy rajonunk ifjai nagymértékben hozzájárultak a mezőgazdaság szocialista átalakításáért folytatott politikai munka szervezéséhez és levezetéséhez.

Allami gazdaságaink, gép- és traktorállomásaink, kollektív gazdaságaink, mezőgazdasági társulásaink fiataljai fáradságot nem ismerve dolgoznak a szektorok bővítéséért és megszilárdításáért. Allami gazdaságaink és gépalomásaink 13 IMSZ-brigádja alkalmazza a mezőgazdaság fejlett munkamódszereit, mint az órágráflonok módszert, többszörös gépkapcsolásokat a vetés idején s arra törekzik, hogy a traktorok és mezőgazdasági gépeket jól karbantartsa. Ez elősegítette, hogy jóminőségű munkát végezzenek, ami nagy hatást gyakorolt az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztra. A dolgozó parasztnak meggyőződtek a nagyüzemi gépesített mezőgazdálkodás felsőbbrendűségéről és mind többben választják a szövetkezés valamelyik formáját.

A rajon kollektív gazdaságainak és mezőgazdasági társulásainak fiataljai bekapcsolódtak a szocialista versenybe és lelkesen dolgoznak a különböző munkálatok idejében történő elvégzéséért. Mészáros János világosi, Popa Ioan sofonyai, Rezvan Elisabeta vingar, Primariu Mircea frumuseni ifjú kollektívtársak és sokan mások, a múlt évben például 3-400 munkanapegységet végeztek. Ezek a fiatalok nemcsak a gazdaság szervezési-gazdasági megszilárdításához járulnak hozzá, hanem bővítéséhez is, új dolgozó paraszt családok bevezetésével.

Számos IMSZ-alapszervezetben felismerték a mezőgazdaság szocialista átalakításának fontosságát. Itt a pártszervezetek irányításával és azokkal együttesen széleskörű politikai-szervező munkát fejtenek ki az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztnak között, megmagyarázva nekik a közös munka előnyeit, jól és eredményesen.

Az IMSZ szervezetek életéből Fiatalok a mezőgazdaság szocialista átalakításáért

nyesen dolgoztak ezen a téren a világosi, sági, zádoraki, angalkuti, vladimiresculi és más IMSZ-alapszervezetek tagjai. Ezek a fiatalok széleskörű kitaró politikai-felvilágosító munkát végeznek. Világosan hét dolgozó paraszt család az IMSZ-tagok által kifejtett politikai szervező munka hatására írta meg és nyújtotta be kérvényét a kollektív gazdaságba való felvételre. Botoca Ilie IMSZ-tag például hosszabb ideig elbeszélgetett Dudas Maria és Dudas Saveta fiatalokkal a szocialista mezőgazdaság felsőbbrendűségéről. Alaposan megmagyarázta nekik a közös munka előnyeit, mire ezek felvételüket kérték a kollektív gazdaságba. Bulc Traian elvtárs szintén Világosról. Simion Traian és Crăciun Mihai dolgozó parasztnak győzte meg a közös gazdaságba való belépés előnyéről.

A konferencián hangsúlyozták, hogy a rajoni IMSZ-bizottság aktivistái közül is többen megajánlották munkájukat. Különösképpen Clume-dean Petru, Lanzinger Antal és Fureriu Pavel tevékenységében mutatkozik javulás. Ezek az elvtársak közvetlenül érdeklődnek a mezőgazdaság szocialista szektorai iránt és személyesen is kérték felvételüket a szövetkezés valamelyik formájába.

Az IMSZ rajoni bizottsága feladatát jelölté meg a falusi szervezeteknek, hogy szervezzék meg a kollektív gazdaságok és a mezőgazdasági társulások mintaalapszabályzatának tanulmányozását és közös megvitatását. Ezt a feladatot számos IMSZ-alapszervezet teljesítette, lehetőséget nyújtott az ifjaknak az alapszabályzatok előírásainak tanulmányozására és elsajátítására. A konferencián előterjesztett beszámoló és a felszólalások is kiemelték, hogy a legjobb eredményeket ott érték el, ahol az IMSZ-szervezetek foglalkoztak az ifjak kommunista nevelésével, mozgósították őket a pártszervezetek által kezdeményezett különböző akciókra.

Számos küldött vett részt a vitában, ismertette a szervezetek eredményeit, élesen bírálta a régi rajoni IMSZ-bizottság hibáit. Bárbiolciu Constantin elvtárs, Frumuseni közleg IMSZ-szervezetének küldötte többek között rámutatott:

— Köszönnünk alapszervezete közvetlenül foglalkozik az ifjaknak a mezőgazdaság szocialista szektorába való bevonásával. Nagymértékben hozzájárult a két egyszerű társulás

megalakításához, amelyet ipari növények termesztésére szerveztek.

Rauner Mihály elvtárs, a Ság közlegi néptanács végrehajtó bizottságának elnöke felszólalásában rámutatott, hogy az IMSZ-tagok foglalkoztak szűkebb meggyőzésével, hogy kérjék felvételüket a kollektív gazdaságba. Ezen a téren jó eredményt ért el. Az eredmény azonban szebb is lehetett volna, ha a rajoni IMSZ-bizottság támogatja az alapszervezetet. Marinescu Ioan, Grigore Nicolae, Kovács Sándor, Kiss István és más küldöttek hozzászólásaikban hangsúlyozták, hogy az IMSZ-szervezetek a munka helyes megszervezésével jobban hozzájárulhatnak a mezőgazdaság szocialista átalakításához. Szükséges azonban, hogy a konferencia által megválasztott új bizottság a felszínre került hibákból vonja le a tanulságokat és intézkedjék azok kiküszöbölése iránt. Az IMSZ-szervezetek munkájának ellenőrzését — amelyet eddig nagyrészt telefonon végeztek — ezután a helyszínen, konkrét szervező munkával kell helyettesíteni.

A rajoni konferencia a küldöttek javaslatát alapján határozatot hozott, amely biztosítja az új szerv munkájának megajánlását a tevékenység minden szektorában. A konferencia befejezése előtt Gedeon József elvtárs, a rajoni pártbizottság első titkára is szólt a emlékeztető. Gedeon elvtárs értékes utmutatást adott a bizottság jövőbeni munkájával kapcsolatban, majd rámutatott azokra a feladatokra, amelyek az IMSZ-tagok előtt állnak az IMSZ II. kongresszusa előtti időszakban. Bírálta a régi bizottság tevékenységének egyes téves mozzanatait, javasolta az új szervnek, hogy fordítson nagyobb figyelmet az ifjúság kommunista nevelésére s kövesse egész tevékenységében a marxista-leninista tanításokat, harcoljon a párt- és kormányhatározatok gyakorlati megvalósításáért.

A konferencia megválasztotta az IMSZ rajoni bizottságát és a küldötteket a tartományi konferenciára. Az újonnan választott bizottság ezután megtartotta első plenáris ülését, majd megválasztották az IMSZ rajoni bizottsága büroját. Az IMSZ rajoni bizottság büroja a következő elvtársakat választotta meg: Schijl László, Stolca Aurelia, Szanda Gergely, Panaio Stela, Lanzinger Antal, Popa Ioan és Bárbiolciu Constantin.

Moj Liulu, az IMSZ aradrajoni bizottságának tagja

Új egészségügyi intézmény épül

Városunk egészségügyi intézményei az első öt éves terv folyamán sokat fejlődtek. Új kórházrészlegek, rendelők kezdtek meg működni és a régiók új berendezést, korszerű felszerelést kaptak.

Mind ez csak kezdet, mert abban a mértékben, ahogy Arad lakossága növekszik, egyre nagyobb feladatok hárulnak az egészségügyi intézményekre is.

Az aradi kórházak vezetését állandóan foglalkoztatják ezek a kérdések és nagyarányú tervek várnak megvalósításra a második öt éves terv keretében.

Az első ilyen terv, a Március 6-utcai kórházépítkezése már a megvalósítás előrehaladt szakaszába jutott. A látogató az egykori rossz-méretű Hitler-ház utcáiról részben alig lát változást. Az udvarban és a belső épületek minden zugában azonban szorgos munka folyik.

Dr. Nicol Igazgató főorvos, a kórház irodáját ide helyezte át, hogy az építkezés minden mozzanatát figyelemmel kísérhesse. Mascan főmérnökkel, az építkezési vállalat munkatelepvezetőjével együtt mutatják meg a már elkészült részeket, az új részletek terveit, beszélnek elképzeléseikről és a nehézségeikről.

A belső udvaron lévő kétemeletes épületet az alapozástól a tetőig már teljesen átépítették. Most végzik az épület meghosszabbítását az első udvar felé, ahova a főbejáratot, főlépcsőt, a földszinten pedig a modern orvosi követelményeknek megfelelő vizsgáló helyiségeket helyezik majd el. Az épület az egyik szomszédos ház udvara irányában is bővül, itt helyezik majd el a folyosókat és melléképületeket.

A több, mint 100 ágyas kórház súlyos betegek részére készül. Kezelésük szempontjából döntő fontosságú a teljes nyugalom, tökéletes tisztaság és az orvosi előírások nagyon pontos betartása.

Ezért a betegszobákban csak 2-3 ágyat helyeznek el, a falakat fehér csempével borítják, a szobákba folyóvizet, minden ágy mellé pedig jelzőcsengőt szerelnek. A folyosók, az orvosi és ápolószemélyzet helyiségei, a konyha, a gyógyszerár és laboratóriumok, az összes technikai és tisztasági berendezések magukon viselik a hozzáértés és előrelátó tervezés jellegzetességét és a legmodernebb egészségügyi szempontok figyelembevételét.

A munkálatok már a múlt évben megkezdődtek. Időközben a terv megváltozott, különböző nehézségek merültek fel, amik az építkezés előrehaladását gátolták. Az akadályok nagyrészt sikerült azóta elhárítani és a munkások vállalták, hogy az épületeket ez év folyamán teljesen befejezzék.

Dr. Nicol igazgató elmondja, hogy a régi épületek felhasználása nagy időnyereséget és többmillió költség-megtakarítást jelentett és komoly orvosi érveléssel bizonyítja, hogy az

A városunkban vendégszerelői ságháji cirkusz akrobatá-equitése 1951-ben alakult. A kezdetben 48 tagú csoport ma már 87 tagot számlál és a felnőtt művészekben kívül pionirokból álló együttes is résztvevő az előadásokon. A kina akrobatikáról különben tudni kell, hogy igen gazdag hagyománya van és tartományonként; időnként más és más vádlozatokat, új elemeket tartalmaz. Ezt igazolják a kina művészeinek Aradon tartott előadásai is, amelyekben a szemkérdőztató, szinte ámulatba ejtő mutatványok egész sora követte egymást.

Nem könnyű feladat átfogó képet adni az előadásról. Minden számról szinte oldaltal lehetne írni, hiszen a nézőt ellenállhatatlanul ragadta magához az ügyesség, az erő és bátorság sok-sok változata, kombinációja, az összejárat, a pontosság, az emberi szervezettel irányíthatóságának számtalan példája, a könnyedség, amellyel szelidített, jól betanított állatokként mozognak a tárgyak az artísták akarata szerint. A néző csak figyel, csodálja a művészeket és közben arra gondol: vajon mennyi kitarásra, türelemre, gyakorlatra és invariabilitásra volt szükség, míg egy-egy számot ilyen nagyfokú tökéletességgel és könnyedséggel végeznek.

Ragadjunk ki néhány műsorszámot, hogy pár rövid mondatban képet adhassunk a ságháji akrobaták magasrendű teljesítményéről.

Mellán ünnepelte hosszasan a közönség a bugó jóvábuvező irányított. A három almozöldszínű selyemruhás, csinos ki-

uj kórház nemcsak Arad egészségügyi hálózatának egyik fontos és nélkülözhetetlen része, de sok tekintetben mintaintézmény is lesz.

Jóleső érzés, mikor az ember látja, hogyan változott át a fasiszta uszítás egyik vára, ahol valamikor csak gyűlöletet, gyilkosságot hirdettek, új, modern kórházzá, ahol rövidesen orvosok és ápolók serege harcol a tudomány fegyvereivel az új világot építő dolgozók egészségéért.

Ca. I.

Bátorság, erő, ügyesség

— Kina akrobaták Aradon —

nat lány mozgására a bambusz-jojo-k alacsony engedelmességgel peregetek, lovalak a magasba, majd este ujból vissza a két botra kifeszített zsinagra, repültek kinyújtott karokkal, repültek kinyújtott karokkal. Amint pedig a csoport negyedik tagja, egy idősebb férfi véghezvitte az valódsággal büszkeszematványt, a tőnt. Hát-négy méter magasba hajította fel a sebesen pergő lémpót, amely aztán hajszálmér pontossággal esett ujból az alatta kifeszített zsinagra. De nem kisebb „csoda” volt az sem, hogyan ugrott át a jojo-zsinagra és a „bugó-csiga” a mennyezetről alacsonyugó másik zsinagra, miként indult meg azon felfelé, vagy hogyan „gondolta meg magát”, miközben a szinpad azéle felé rohant és tért vissza példás engedelmességgel gazdájához.

A mozgóhíntán tornászó artísták nem mindennapi ügyességgel tettek tanuságot. Az asztalon elhelyezett mozgóhíntán az egyik lány járt ki könnyedséggel hímblőlök. De ez csak a kezdet. Nehézebb mutatványok következnek. Kézilást csinál a jobbra-balra lengő szerkezeten, majd egymásután két alacsony, hosszúságú széklet helyez red és ezek tetején végző kézilást. Egy második tornász lány kapaszkodik fel, majd egy harmadik, a legkisebb és bámulatos könnyedséggel végzik a különben a szilárd talajon is rendkívül nehéz tornamutatványokat.

De vajon mennyivel könnyebb az a mutatvány, amelyet a két

Példímlás

Péntek, 1956 május 25

BUKAREST I: 7.00: Rádióulsg. 7.14: Fuvós zene. 7.30: Reggeli hangverseny. 8.10: Keringők. 8.30: Központi sajtószemle. 9.00: Könyvnyüzene. 9.30: Szeresd a könyvet. 10.00: Operazene. 10.30: Román népi muzsika. 11.00: Hangfelvétel a „Tavaszi Prágában” Fesztiválról. 12.35: A Moldvai SzSK népi zenéből. 13.00: Hírek. 13.05: Paica Alexandrescu énekel. 14.15: A népi demokratikus országok népi dalai- ből és táncából. 14.48: Esztrádhangverseny. 15.30: Hírek. 15.35: Román szimfonikus tancok. 15.52: Román népi muzsika. 16.15: „Ismerjük meg hazánkat.” 17.00: Román könnyűzene. 17.30: Rádióulsg. 17.45: Zongorahangverseny. 18.00: Moszkva beszél! 18.40: Szovjet könnyűzene. 18.55: Hírek. 19.30: Rádióulsg. 20.00: Kivánsághangverseny. 20.20: Népi zene. 20.40: Táncczene. 21.15: Rádiószínház. 22.40: Könyvnyüzene. 23.00: Hírek, sport hírek. 23.15: Beethoven hangverseny.

BUKAREST II: 14.05: Enekkari hangverseny. 14.35: Műről ir a Sclntel? 14.45: Szimfonikus zene. 15.00: Hírek. 15.05: Román népi melodika. 15.30: Könyvnyüzene. 16.00: Rádióulsg. 16.15: A főváros hangversenye- léteiből. 16.45: Román népi táncok. 17.00: Dalok. 17.30: Könyvnyüzene. 19.00: Időszűrűsek a szocialista országokból. 19.30: Román népi muzsika. 20.00: Falvak ulyása. 20.15: Az osztrák rádió műsorából. Hangfelvétel. 22.00: Hírek, sport hírek. 22.25: Román népzene. 23.00: Éji hangverseny.

BUDAPEST (KOSSUTH): 8.00: Az orvos beszél... 9.10: Népi énekek. 10.00: Irodalmi folyóiratok. 10.10: Operaszínek. 11.00: Hírek. 11.30: Az ifjúság városa. 11.40: Kamarazene. 12.10: Lányok, Tiszonyok... 12.25: Szimfonikus zene. 13.00: Hírek. 13.10: Zenekar. 14.00: Falusi híradó. 14.15: Táncczene. 15.35: Részletek Puccini Turandot című operájából. 16.00: Hírek. 16.10: Nagy magyar elbeszélők. 16.20: Harmanc perc könnyűzene. 17.00: Hangverseny, uttóróknak. 17.40: Székely népdalok. 18.00: Hírek. 18.10: Jó munkáért — szép muzsikát. 18.55: Kommentár. 19.00: Riport. 19.10: Szív küldi... 19.50: Ifjú figyelf. 20.20: Enek. 20.35: Esti híradó. 20.55: Jéjészakat, gyerekek! 21.00: Prágai tavasz 1956. 23.10: Hírek. 23.25: Tíz perc külpolitika. 23.35: Operettrészletek. 24.20: Lakatos Sándor zenekara.

BUDAPEST (PETŐFI): 15.00: Szórakoztató zene. 16.00: Zenekari hangverseny. 17.00: Lapszemle. 17.10: Részletek Huszka Lili bárónő című operettjéből. 18.00: Zenekari dalok. 18.25: Az épülő kommunizmus nagy országában. 18.55: Népi zenekarok. 19.50: Kórushangverseny. 20.30: Filmzene. 21.05: Válaszolunk hallgatóinknak. 21.20: A csodálatos nversanyag. 21.30: Táncczene. 22.15: Ezer év. Karinty F. drámája.

Testnevelés és sport

A tartományi labdarugó bajnokság

A tartományi labdarugó bajnokságban ezen a héten a hetedik tavaszi forduló játszották le és mindkét csoportban nagy lelkeselmek folytak a bajnoki pontokért. Az eredmények az alábbiak voltak:

A-CSOPORT: Recolta Nagyszentmiklós—Recolta Grabác 2:0, Fl. Rosie UTT—Fl. Rosie Panificatie 2:0, Metalul Temesvár—Constructo- rul Zsombolya 2:1, Progresul ICA Arad—Recolta Szemlak 3:2, Recolta Komlós—Recolta Zabranj 2:1, Recolta Világos—Fl. R. Nikos Belot-

jannis 1:1, Recolta Pécska—Progresul Nagyszentmiklós 3:2.

B-CSOPORT: Metalul III. kesica—Metalul Bocsa 7:2, Dinamo Temesvár—Recolta Gátalja 3:2, Minerul Anina—Fl. Rosie Com. Alimentar 4:1, Locomotiva Lugos—Voinja Artex 2:1, Locomotiva Karánsebes—Progresul Oravica 1:0, Metalul Coltan—Recolta Csáková 5:1, Avintul Delta—Voinja Temesvár 3:1.

A bajnoki táblázatok így alakul-

A-CSO PORT:

Fl. Rosie UTT	7	5	1	1	15	4	11
Constructorul Zsombolya	7	4	1	2	22	11	9
Recolta Grabác	7	4	1	2	21	14	9
Nikos Belojannis	7	3	3	1	16	10	9
Recolta Világos	7	3	3	1	15	12	9
Recolta Zabranj	7	3	2	2	16	11	8
Metalul Temesvár	7	3	2	2	12	11	8
Recolta Pécska	6	2	3	1	8	7	7
Progr. Nagyszentmiklós	7	3	1	3	15	18	7
Progresul Arad	7	2	2	3	9	11	6
Recolta Komlós	7	2	1	4	12	25	5
Recolta Nagyszentmiklós	7	2	1	4	6	13	5
Fl. R. Panificatie	7	1	—	6	10	19	2
Recolta Szemlak	6	—	1	5	7	19	1

B-CSO PORT:

Minerul Anina	7	6	—	1	17	7	12
Metalul III. Resica	7	5	1	1	23	12	11
Dinamo Temesvár	7	5	1	1	17	11	11
Voinja Temesvár	7	5	—	2	12	7	10
Locomotiva Karánsebes	7	5	—	2	14	12	10
Avintul Delta	7	4	1	2	18	11	9
Metalul Coltan	7	4	1	2	23	17	9
Locomotiva Lugos	7	3	1	3	12	17	7
Voinja-Artex	7	2	1	4	9	11	5
Metalul Bocsa	7	1	2	4	9	15	4
Fl. R. Com. Alimentar	7	1	2	4	7	15	4
Recolta Csáková	7	1	—	6	12	21	2
Progresul Oravica	7	1	—	6	8	14	2
Recolta Gátalja	7	—	2	5	8	19	2

Román teniszezők győzelmei Szófiában

A bolgár fővárosban rendezett nemzetközi tenisverseny első napján a román versenyzők szép sikereket értek el. Különösen értékes Cristea győzelme a bolgár bajnok Cautarov ellen. A román játékosok eredményei az alábbiak:

Férfi egyes: Gh. Viziru—Lazarov 6:1, 6:2, Caraulis—Berberian 6:2, 6:1, Zaccopceanu—Kalcsev 6:4, 6:3, M. Viziru—Mladjov 6:3, 6:1, Bardan

—Mihajlov 6:1, 8:6, Cristea—Csupa-rov—4:6, 6:4, 6:3. Női egyes: Stancescu—Iankulova 6:0, 6:1, Ponova—Serafimova 6:1, 6:0, Namian—Nikolova 6:1, 6:3. Férfi páros: Caraulis, Zaccopceanu—Lingorov, Tancov 6:1, 6:2, Gh. Viziru, M. Viziru—Kalcsev, Todorov 6:1, 6:2, Cristea, Bardan—C. Mihajlov, M. Mihajlov 6:2, 4:6, 6:4. Női páros: Ponova, Namian—Iankulova, Serafimova 6:2, 6:0.

Városközi női sakkverseny

Az aradi sakkbizottság kezdeményezésére június 10-én Arad és Nagyvárad legjobb női sakkozói 10 táblán női csapatversenyt tartanak, amelynek a visszavágója július-

ban Nagyváradon kerül sor. Az aradi női játékosok szorgalmasan készülnek az első ilyen természetű városközi csapatversenyre.

Néhány sorban

A Szovjetunió válogatott labdarugó csapata szerdán Moszkvában 5:1 (2:0) arányban legyőzte Dánia válogatott futball-csapatát.

A Londonban megtartott atletikai versenyen a magyar hosszútávlutók is résztvettek. A 3000 méteres síkfutásban Iharos 8:02.6 mp-es idővel győzött Rozsnyói előtt, akinek ideje 8:05 mp. volt.

A budapesti Vörös Lobogó labdarugó csapata Nürnbergben vendégszerpeit és 2:1 arányban vereséget szenvedett az FC Nürnberg együttesétől.

—O—

Filharmonikus hangverseny

Az Aradi Allami Filharmonia szimfonikus zenekara szombaton, május 26-án este nyolc órakor a Kulturpalotában ünnepi Schumann-hangversenyt tart. Műsoron: Manfred-nyitány; 4-moll hangverseny zongorára és zenekarra; első, D-dúr szimfonia (A tavasz szimfoniája), Vezényel Boboc Nicolae. Zongoraszólist játszik Maria Fotino (Bukarest).

Pénteken, május 25-én délután 5 órakor oktatóhangverseny az ifjúság részére.

—O—

Közlemény

A tartományi múzeum megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken délelőtti 10-11 óráig és délután 5-8 óráig.

—O—

EDZŐTÁRS

Május 25-én, pénteken viszonylag szép idő várható, főleg éjszaka derült idő, a hegyes vidékeken eső, zivatar lehetséges. A hőmérséklet emelkedik, napközben 20-26 fok között, éjszaka 10-14 fok között lesz. Gyenge szél, reggel kisebb ködképződés.

A következő 2 napon változó felhőzet mellett a hőmérséklet nem változik lényegesen.

Farkas Tibor

Tanuljunk a szovjet mezőgazdaság tapasztalataiból

Értékes takarmánynövény: a vizi rizs

Leningrád és Moszkva közelében, az Amur-völgyi tavakban, a Kubán öblében és a Szovjetunió más vidékein a kolhozokban és szovhozokban egyre jobban terjed a vizi-rizsnek, ennek az igen értékes takarmánynövénynek termesztése, mely egyidőben ad gazdag szemestermést és zöldtakarmányt.

A növény két fajtája ismeretes: évelő és egyévi. Mindkét fajta hasonlít egymásra, együtt is természetű és egyetlen szemből több mint ötven szem keletkezik. A növény vízben nő, két és fél méter magasra is felemelkedik és hektáronként négyszáz métermázsá zöldtakarmányt és husz mássa szemesetakarmányt ad. A magokat rendszerint nem aratják le, hanem klrázák, mely kitűnő táplálékul szolgál a halak és vizi-madarak számára.

A vizi rizsnek kiváló tulajdonságai vannak. Nem kell vetni és minden ápolás nélkül hozza meg gazdag termését. Növekedése közben elfojtja a gyomokat és megszűri a vizet.

A rizs törzse és levelei nemcsak zöld állapotban használható a szarvasmarhák táplálékaként, kiválóan alkalmas silózásra és szénakészítésre is. A vizi rizs törzsével be lehet fedni különböző istállókat és raktárakat, gyékényt lehet szőni belőle és fel lehet használni nyersanyagként a papírgyártáshoz.

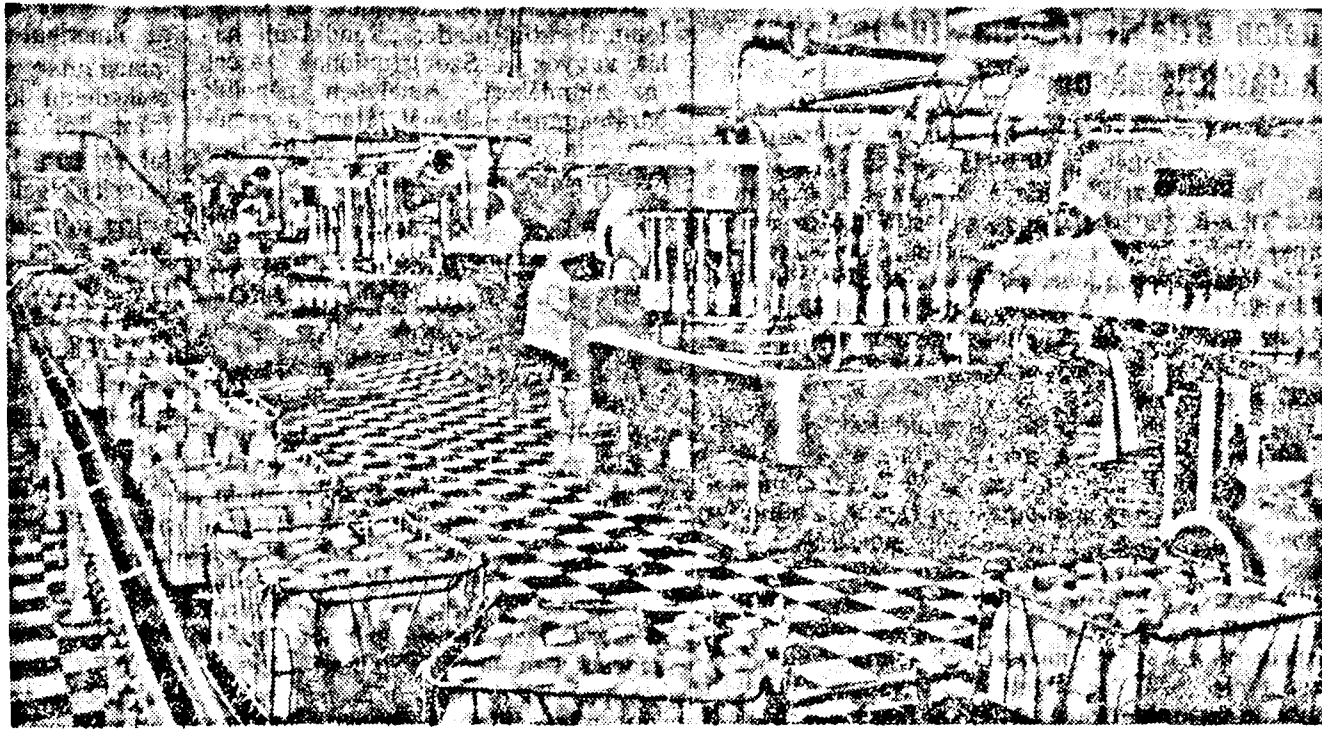
Érdekesége a növénynek, hogy egyidőben a fejlődés különböző szakaszaiban megy át. Mialatt a két és fél méter magas növények csucsán már érett termés van, a törzsök alsó részénél erőteljesen fejlődnek a fiatal hajtások, melyek közül egyesek már virágoznak, a többiek még csak alig hajtának.

A kedvező időjárás fokozza hazánkban az ideai jó terméskültségeket.

A szántóföldek szorgalmas dolgozói gondos növényápolással készülnek a nyári nagy betakarítás munkáiukra.

Nepgazdaságunk szempontjából rendkívül nagyfontosságú a szovjet mezőgazdaság és állattenyésztés gazdag tapasztalatainak felhasználása. Ezért szívesen dolgozunk parasztságunk segítségére azzal, hogy a szovjet kolhozok és szovhozok híreit és munkamódszereit írásban és képekben bemutassuk.

1.700.000 LITER TEJ EGY ÉV ALATT



Egy Moszkva környéki kolhoz egy év alatt 1,700.000 liter tejet szállított a moszkvai tejtermék-gyárba.

Cukorrépa-termesztés a hatodik ötéves terv folyamán

A Szovjetunió cukorrépa termése 1960-ban 54 százalékkal nagyobb kell, hogy legyen, mint 1955-ben. Ezt a növekedést a hektárhozám emelésével és a cukorrépával beültetett területek növelésével fogják elérni. Javítani fogják a cukorrépa vetésének, megművelésének és betakarításának módszereit és új eljárásokat fognak alkalmazni a hektárhozám emelésére.

A tudományos kutatóintézetek kidolgozták a cukorrépa négyzetes fészkebe való vetésének eljárását és elkészítették több ilyen vetőgépet. A gyakorlat azt bizonyította, hogy ezek a gépek igen jó eredménnyel alkalmazhatók.

Az ötödik ötéves tervben a cukorrépa-termesztés terén nagy eredményt jelentett a cukorrépa betakarításának gépesítése. Az SKEM-3 répa-kombájn mind a termelékenység, mind az általa elvégzett munkák minősége tekintetében felülmúlja a hasonló külföldi gépeket.

Jelentősen megnövekedett a cukorrépa-üzemények műtrágyával való kezelése, különösen a folyékony nitrogéntartalmú trágyák terjedtek el nagy mértékben.

Nagy jelentősége van az újabb, nagyhozamu cukorrépa-fajták kitermesztésének is, melyek nagy hektárhozámot biztosítanak. A cukorrépa-termesztés fejlődése és a cukorgyártás technológiájának tökéletesítése lehetővé teszi majd, hogy a hatodik ötéves tervben előírt feladatokat nemcsak teljesítsék, de túl is haladják.

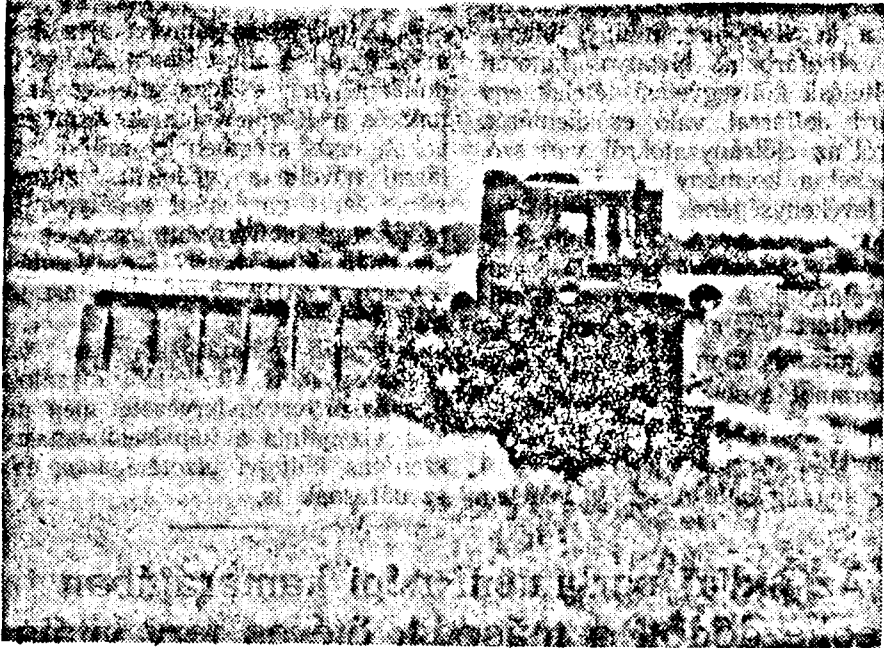
Fejlődik a gabonatermesztés Bjelorussziában

Az SZKP XX. kongresszusának irányelvei előírják, hogy a hatodik ötéves terv folyamán Bjelorusszia gabonatermése 2,9-szeresére emelkedjen.

Ennek érdekében már ebben az évben nagy területeken bevezetik a savas tartalmú földek mésszel való javítását és egy sor más olyan intézkedést, mely növeli a földek termelékenységét. Bjelorusszia kolhozaiban az elmúlt évben körülbelül 150.000 hektár parlagföldet törtek föl. Ezek legnagyobb részét az idén már bevetették. Ezek a földek — melyek egy-két évvel ezelőtt még mocsaras, lápos területek voltak — gazdag buza, kukorica és más termést fognak elérni.

Jelentősen kiterjesztik a helyi körülményeknek legjobban megfelelő, gazdag terméshozamu buza, kukorica, köles-vetéseket. Bjelorusszia minden kolhozában az összes mezőgazdasági munkálatokat már gépesítették. A GTA-k ezidén nagy mennyiségű traktort, gabonakombájt és más gépeket fognak kapni. A kolhozok ezerszámra építik a szérűket és a termést befogadására szolgáló raktárakat.

Len-aratás — géppel



Géppel aratják a lent a Litván SZSZK-ban.

Mikro-trágyák használata a mezőgazdaságban

A Szovjetunió tudományos kutatóintézetek eredményesen tanulmányozták a mikro-trágyák használatát a mezőgazdaságban való felhasználását.

A mikro-elemek felhasználásának elméleti alapját V. I. Vernadskij kiváló szovjet tudós munkái képezik, aki bebizonyította a növényi testekben található kémiai elemek és a környezet közötti szoros kapcsolatot. A Vernadskij és tanítványai által megalapozott biológiai elméletnek igen nagy jelentősége van tudományos és gazdasági szempontból. Ez az elmélet lehetőséget nyújt különböző betegségek megelőzésére, melyek a mikro-elemek elégtelen, vagy túl bő jelenléte folytán keletkezhetnek.

Az utóbbi években jelentős eredményeket értek el a mikro-trágyák használatában a ukrán és lett tudósok, P. A. Vlaszjuk és I. V. Poivo vezetésével. Mindkét köztársaságban elkészítették a talaj térképét, különös tekintettel annak mangán, réz és kobalt-tartalmára. Az adatok azt bizonyítják, hogy Ukrajna talaja igen szegény mangánban, viszont gazdag rézben, így a mikro-trágyázásban mangántartalmú trágyákkal növelik a talaj termőképességét.

Jelen jelentőségek a mikro-elemek mozgékonyaságával kapcsolatban végzett kutatások is, melyek azt bizonyítják, hogy a bór hatása különösen érezhető a mésszel feljavított területeken. Ilyen körülmények között a bór fontos segédanyag a cukorrépa és más hasonló növények rothadásának megelőzésére.

Az Ukrán Tudományos Akadémia kutatásai bebizonyították, hogy a réztartalmú trágyák hatása jelentős mértékben függ a talaj kalcium-tartalmától, elsősorban a turbász-talajokon.

A fentiekhez hasonló kutatások eredményeként, jelentősen elterjedt a mikro-trágyák használata a Szovjetunióban. Ez annál is inkább előnyös, mivel mikro-trágyaként különböző termelési selejttananyagokat használnak fel, például a mangán- és réz-ipar hulladékanyagait, melyeket felgyújtással, vagy fejtrágya ázással juttatnak el a növényekhez. Ilyen módon jelentősen megnövekedett a cukorrépa, a kukorica, az őszi buza termése.

Ugyancsak használják a bór-tartalmú trágyákat is, főként a Szovjetunió központi részén, elsősorban len, cukorrépa és lucerna vetésénél. A bór előnyösen befolyásolja a növények magképződését.

A Szovjetunió több mezőgazdasági kutatóintézete foglalkozik a mikro-elemek fiziológiai hatásával a növényi és állati szervezetekre. Különösen sokat foglalkoztak a mangán hatásával. Megállapították, hogy a mangán hozzájárul a fotoszintézis meggyorsításához, a szénhidrátok képzéséhez, a fermentumok szintetikus hatásának meggyorsításához.

Kutatásaikban a szovjet tudósok az ultramikro-elemek, — köztük a rádióaktív elemek — terjedésének és biológiai hatásának kérdésével is foglalkoznak.

Egy kolhozegyetem munkájáról

Minden esztendőben a kolhozegyetem munkájáról szóló előadások a kolhozok és szovhozok számára készülnek. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság. A kolhozok és szovhozok számára készülnek a kolhozok és szovhozok számára. Az előadások tárgya az állattenyésztés és a mezőgazdaság.

Hirek a szovjet mezőgazdaságból

ken is jó termést adó lucernafajtákat.

Más új, értékes takarmánynövény-fajtákat is kitermesztettek.

A Krim-félszigeti termelők az iltatszernövényekben értek el új változatokat, különösen a rózsák és a jázminok között, melyek értékes nyersanyagként szolgálnak az illatszeripar számára.

A Szovjetunióban hatszáz különböző évelő és egy-évi füvekkel kísérleteznek. Ezek közül háromszázhusz fű-fajtát kiválasztottak, melyek a legnagyobb termést hozzák és legjobban alkalmazkodnak a Szovjetunió különböző vidékeinek éghajlati viszonyaihoz.

A termesztésre ajánlott fajták között szerepel 57 lucerna és 91 hűrefajta. Egyes Közép-Ázsiában termesztett lucernafajták 100—120 métermázsá termést adnak öntözött területen hektáronként. Kitermesztettek különleges, az északi vidéke-

A MSZSZK-kormány elhatározta, hogy a hatodik ötéves terv alatt kihasználják a Bic folyó völgyét, mely Nyugat-Kelet irányban szeli át a köztársaság területét. Megkezdtek már gyümölcsösök ültetését és a mocsaras területek kiszáraitását. A számítások szerint ebben a völgyben évente 500 millió rubel értékű gyümölcsöt lehet termeszteni.

Jelentős talajjavítási munkálatokat végeznek a köztársaság déli részében is, ahol nagy területeket

változtatnak át gyümölcsös- és veteményes kertekké. A következő

években folytatni fogják a Dnyeszter menti tavak kiszáraitását Bender-től kezdve végig egészen a torkolatig. Ezt a hatalmas területet kerti fogják változtatni. 1960-ig a Moldvai Szovjet Szocialista Köztársaságban körülbelül 40.000 hektár mocsaras területen fognak gyümölcsösöket és szőlőket létesíteni.

S. Koleszov professzor, kiváló szovjet tudós új oltóanyagot állított elő a lépegyógyítására. A kísérletek azt mutatják, hogy a beoltott állatok az oltás után egy héttel immunisakká válnak a betegséggel szemben.



Borjúk ápolása

Az atomenergia felhasználása a Szovjetunió hatodik ötéves tervében

MOSZKVA. (Agerpres.)

Az Izvesztija közli a lap munkatársának beszélgetését E. P. Szlavszkijjal, az atomenergia felhasználása érdekében létesített, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő főigazgatóság vezetőjével. E. P. Szlavszkij egyebek között ezeket mondotta:

Főigazgatóságunk azért létesítették, hogy a szovjet népgazdaság összes ágaiban megoldja az atomenergia széleskörű felhasználásával kapcsolatos számos feladatot, hogy kifejlessze a Szovjetunió együttműködését más országokkal az atomenergia békés felhasználása terén.

Az atomenergia felhasználásának sokrétű fejlesztése képezi egyik legfőbb feladatunkat.

A hatodik ötéves terv előírja öt nagy, egyenként 400—600.000 kilowatt erejű atom-villanytelep építését. Ezeket 1958 végén fogják üzembe helyezni. 1959—1960-ban több, egyenként 50.000 kilowatt erejű kísérleti atomvillanytelep épül.

Az említett ipari atomvillanytelepben kívül egy 200.000 kilowatt erejű kísérleti atomvillanytelepet is létesítenek, amelyet utjúpú reaktorokkal szerelnek fel.

Nagy távlatok nyílnak meg — mondotta a továbbiakban Szlavszkij — a szállítóparban az atomerőművek felállítására. Kutatásokat végzünk atomreaktorok építése, atomhajómotorok, szárazföldi, légi és más

szállítóipari berendezések terén. Terveztük egy atommotorral ellátott jégtörő építését. A közeljövőben repülőgépek készülnek atommotorral.

Mint ismeretes, a Szovjetunió együttműködik a külföldi országokkal az atomenergia békés felhasználása terén — jelentette ki Szlavszkij, majd befejezésül hangsúlyozta, hogy a szovjet és a külföldi tudósok baráti kapcsolatai egyre jobban fejlődnek és megszilárdulnak majd.

Az Antarktisz-i expedícióban résztvevő „Obi” szovjet hajó látogatása a Kerguelen szigeti francia tudományos kutatóállomáson

MOSZKVA. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti:

Az „Obi” Diesel-motoros hajóegységen utazó szovjet Antarktisz-i expedíció tagjai, miután május elsőjén hajnalban elhagyták Adelaide ausztráliai kikötőt, továbbhajóztak Dél-Ausztrália partvidékén és az Antarktisz-i vizeken. Ezután Kerguelen szigetére, az Indiai Óceán déli részé felé vették útjukat.

Az „Obi”-hajó abban az időpontban ért Kerguelen szigetére, amikor Moszkvában aláírták a szovjet-francia tárgyalásokra vonatkozó nyilatkozatot. Néhány nappal ezelőtt az „Obi” rádiótávirásai közvetlen rádiókapcsolatot létesítettek a Kerguelen-szigeten berendezett francia tudományos állomással, rendszeres meteorológiai jelentéscserét folytattak, amikor pedig az „Obi” kétszáz kilométerre megközelítette a szigetet, megtörtént az első rádió-telefonbeszélgetés. Pascal, a francia tudományos állomás vezetője meghívta a szovjet kutatókat, hogy látogassanak el a szigetre, amelyet a legfontosabb Antarktisz-i szigeteknek neveznek.

Az „Obi” viharos reggel kikötött a francia megfigyelőállomás mellett. A hajóra felvonták a szovjet és francia lobogókat. A franciák üdvözléssel köszöntötték a szovjet hajót.

Az „Obi”-ra ezután fellépett Redonet, a francia állomás helyettes vezetője. Majd a szovjet expedíció tagjainak egy csoportja partra szállt, élükön V. G. Korttal, az expedíció vezetőjével és N. A. Mann kapitánnyal. A szovjet csoport tagjait Pascal, az állomás vezetője, a megfigyelőállomás személyzete, tisztje, stb. fogadták.

A franciák megmutatták a vendégeknek a pavilonokat, ahol a tudományos kutatásokat végzik, a meteorológiai állomást, a rádiót, a villanytelepet és egyéb berendezéseket. Ezután ebédet adtak tiszteltükre, mely szívélyes légkörben folyt le. Főként a szovjet és francia népek közötti barátság megszilárdításának kérdéséről beszélgettek. A franciák lelkesen magukévá tették a moszkvai francia — szovjet tárgyalások eredményeiről kiadott közleményt. Ezután Kort professzor és Mann kapitány meghívására francia kutatók egy csoportja megtekintette az „Obi”-hajót, ahol az orosz tudósok és tengerészek nagy szeretettel fogadták a vendégeket. Az „Obi” késő éjszaka szedte fel horgonyát. A hajó Észak felé vette útját, majd a trópusi övezet felé hajózik. Az „Obi” az Indiai Óceánról délről Észak felé átszelve érkezik vissza az országba és utóbban folytatja a tudományos kutatómunkát.

A fegyvernek közötti „konkurenciával” kapcsolatban

Eisenhower megbeszélését folytató Wilsonnal és Radford admirálissal

WASHINGTON. (Agerpres.)

A France Presse hírügynökség beszámolója arról, hogy Eisenhower elnök hétfőn a Fehér Házban megbeszélést folytatott Charles Wilson hadügyminiszterrel és Radford admirálissal, a vezérkari főnökök vegyesbizottságának elnökével. A megbeszélésen az amerikai hadsereg három ága: a szárazföldi, tengeri és légi haderők között felmerült nézeteltéréseket vitatták meg.

Az elnökkel folytatott megbeszélés után Wilson kijelentette, hogy a vizságy „melyeségen lehangolta az elnököt”. Egyes körök véleménye szerint az elnök és a két katonai vezető — megbeszélésük során előrelátták, hogy fennáll annak a lehetősége, hogy ebben a kérdésben széleskörű parlamenti vizsgálatot rendeljenek el.

A News Chronicle nyomatékosan követeli az angol külpolitika felülvizsgálását

LONDON. (Agerpres.)

Angliában a News Chronicle című befolyásos lap nemrég kommentárt közölt, amelyben rámutat a londoni kormány eddigi „erőpolitikájának” kudarcára és olyan politikát követel, amely figyelembe veszi a nemzetközi életben végbement változásokat, az ország gazdasági életének lehetőségeit. A cikk írója, Malcolm Muggeridge külpolitikai hírmagyarázó megállapítja: az események alakulása azt bizonyítja, hogy Nagy-Britannia nem folytathatja többé az atlanti politikát, anélkül, hogy súlyosan ne kockáztatná az ország nemzetgazdaságát és nemzetközi helyzetét.

„Amíg ezt nyíltan be nem ismerik, a dolgok továbbra is rosszul fognak menni számunkra, mind az országban, mind a külföldön.

A társadalom, akárcsak az egyén, — hangsúlyozza a cikkíró — közvetlen kapcsolatban kell, hogy legyen a realitással. Anglia viszont, akárcsak egy Don Quijote, ma is ábrándok szö és ezért szenved csapásokkal. Európa jövőjéről beszélünk és nem vagyunk képesek Ciprussal foglalkozni. Külföldi támaszpontjainkról beszélünk, — milyen jó lenne pedig, ha a „támaszpont”-szót töröl-

nénk szótárunkból — és ugyanakkor nincs, vagy rövid idő múlva nem lesz mit megvédenünk egyebet saját határainkon kívül. Sietünk kinevezni az úgynevezett „birodalmi nagyzvezérkar” főnökét egy letűnt birodalom hadserege számára.

Hatalmas katonai kiadásainkat lényegesen lehetne csökkenteni és a hadseregből ki lehetne vonni az ipar számára annyira szükséges munkacsoportot, mert ezidő szerint a nemzetközi küzdőterén nincs semmi légyjósultsága hadseregünknek, amely fogyszt, anélkül, hogy bármit is termelne. És ami a legfontosabb, figyelembe kell venni, hogy az elkövetkező években le kell majd mondanunk arról is, ami még megmaradt tengerentúli birtokainkból, így a közepkeleti költőájról és a malajzi földi gumiról, ami felveti majd azt igen komoly kérdést, hogyan biztosítsuk saját erőforrásainkból az emberi életet szigetünk lakosságának. A válasz erre az, — írja befejezésül a cikkíró — hogy minden erőnkkel arra kell összpontosítanunk, hogy összes erőforrásaink, összes munkacsoportunk és alkotóképességünk latbavetésével világzó életet biztosítsunk szigetországunkban.”

Nagy-Britannia munkásosztályának akcióegységéért

LONDON. (Agerpres.)

A 223.000 tagot számláló elektro-technikai ipari dolgozók szakszerveze Hastingsban értekezletet tartott szótöbbséggel határozatot hoztak, amelyben követelik a munkások jogainak megvédéséért indított harcban a munkásosztály akcióegységének megteremtését.

A Daily Worker című lap hangsúlyozza, hogy az értekezlet résztvevői különösen nagy érdeklődéssel hallgatták a szakszervezet főtitkárának jelentését, aki hangsúlyozta a brit munkásmozgalomnak az utóbbi évek során elért sikereit, amelyeket a kommunista és a laburista párt tagjainak akcióegységével értek el. Haxell főtitkár beszélt. Nagy-Britannia Kommunista Pártjának az utóbbi évek során vívott harcáról, majd kijelentette, hogy az akcióegység több alkalommal döntő szerepet játszott a brit munkásosztály öntudatának fel-

keltésében. Példának saját szakszervezetét hozta fel, amely az 1936. évi 60.000 tagja helyett, a kommunista és szocialista munkások akcióegysége következtében ma már több, mint 223.000 tagot számlál. „A többi politikai pártok mellett — mondotta Haxell — a kommunista párt döntő szerepet játszott a brit munkásosztály megszilárdításában.”

Mc Cracken szindikalista, a laburista párt munkástagjai nevében hangsúlyozta a munkásosztály egységének szükségességét a munkaadók elleni harcban.

A vita során felszólaltak a női szakszervezetek képviselői, valamint az elektrotechnikai ipari munkások szakszervezete nigeriai szervezeteinek képviselője, aki az afrikai munkások üdvözlését tolmácsolta az értekezlet résztvevőinek. Több javaslatot fogadtak el, amelyben a munkátfeltek megajvítását és a munkások jogainak megvédését követelték.

A SZOVJET KORMÁNY AJÁNDÉKA NASSZER MINISZTER-ELNÖKNEK

Kairó. (Agerpres.) A TASZSZ jelenti:

Az Al Maza repülőtérén május 22-én ünnepélyes külsőségek között adták át Gamal Abdel Nasszer miniszterelnöknek a szovjet kormány ajándékát, egy „II—14” típusú szovjet repülőgépet.

Nasszer miniszterelnök az alkalommal kijelentette: „Rendkívül hálás vagyok a Szovjetuniónak ezért az ajándékért, amelyben népeink barátságának jelképét látom, s remélem, hogy barátságunk a jövőben még inkább meg fog erősödni.”

A CSEHSZLOVÁK LEGIFORGALMI IGAZGATÓSÁG TILTAKOZÁSA

Prága. (Agerpres.) — A Csehszlovákia jelenti:

Frantisek Novák, a csehszlovák légiforgalmi igazgatóság főnöke levelet intézett Jungberghhez, a nemzetközi légiforgalmi szervezet főtitkárához, amelyben rámutat arra, hogy bár a csehszlovák légiforgalmi igazgatóság már egy ízben felkérte a szervezetet, tegyen sürgős intézkedéseket a légi forgalmat veszélyeztető léggömbök felbocsátása ellen, mindaddig semmilyen intézkedés nem történt.

A csehszlovák légiforgalmi igazgatóság kénytelen leszögezni — folytatódik a levél —, hogy bár az utóbbi időben minden kétséget kizáróan bizonyosságot nyert, mennyire veszélyeztetik ezek a léggömbök a légi forgalmat, továbbra is küldenek ilyen léggömböket csehszlovák terület felé.

SZARTONO MOSZKVAI LÁTOGATÁSA

Moszkva. (Agerpres.) A TASZSZ jelenti:

Szartono, az indonéz parlament elnöke és a kisérőben lévő képviselők május 22-én meglátogatták a moszkvai egyetemet. A látogatók érdeklődéssel tanulmányozták az intézmények és a laboratóriumok munkáját.

Ezután az indonéziai vendégek koszorút helyeztek el a Lenin és Sztálin mauzóleumban.

A délutáni folyamán M. P. Taraszov, az OSZSZK Legfelső Szovjet Elnökségének elnöke fogadást adott Szartono és a kíséretében lévő személyek tiszteletére.

Néhány mondanivaló

Brüsszelben megnyílt a demokráta jogászok nemzetközi szövetségének hatodik kongresszusa. A kongresszus munkálatain 32 ország képviselői vesznek részt.

A szovjet cirkuszművészek első londoni előadásán több mint 25.000 néző jelent meg. Az angol sajtó nagy figyelmet szentel a vendégművészek körútjának.

A Kínai NK Tudományos Akadémiája tájékoztató központ létesítését határozta el. A tájékoztató központ feladata a kínai és külföldi tudományos fejlődésre és eredményekre vonatkozó adatok gyűjtése, tanulmányozása és terjesztése.

A német sajtó híradása szerint nagyszámú volt hitleri tábornok, köztük Mannstein, Crüwell, Wenck és mások, akik annak idején vezető állásokat töltöttek be, részt fogtak venni a Bundestag katonai kérdésekkel foglalkozó bizottságának munkálataiban, hogy „véleményt mondjanak” az új nyugatnémet hadsereg szervezési kérdéseiben.

A londoni „Covent Garden” királyi operaház közölte, hogy a Szovjetunió Akadémiai Nagyszínházának balettművészei október 3 és 27 között Londonban vendég szerepelnek, az angol „Saddlers Wells” balett együttes művészei pedig november 14 és december 8 között a moszkvai Nagyszínházban lépnek fel.

Sajtóügynökség jelentése szerint az angol kormány meghívására júniusban Londonba érkezik Musztafa Ben Halim, Líbia miniszterelnöke.

A Norvég Kommunista Ifjak Szövetségének 27. kongresszusa május 21-én befejezte munkálatait.

Göteborgban bezárult az atomenergia békés felhasználását szemléltető nemzetközi kiállítás. A kiállítás tevékenységével kapcsolatban több svéd és külföldi megbízott azt javasolta, hogy Göteborg legyen a nemzetközi atomkiállítások állandó központja.

A „Berjozka” szovjet művészegyüttes görögországi vendég szereplése során 20 előadást tartott Athénben.

Mi akadályozza a szovjet-amerikai kereskedelem normalizálását

— A Pravda cikke —

A Pravda május 22-i számában „Mi akadályozza a szovjet-amerikai kereskedelem normalizálását” címmel cikket közölt „Közgazdász” aláírással.

Az utóbbi időben — hangzik a cikk — az amerikai közvélemény és az amerikai üzleti körök érdeklődését tanúsítanak a szovjet-amerikai kereskedelmi kapcsolatok kifejtésére iránt. Több amerikai lap méltán mutat rá arra, hogy a két ország közti kereskedelem kiterjesztése előnyös volna mindkét fél számára és elősegítené a nemzetközi feszültség enyhülését és az államok közti bizalom megerősítését.

A cikkíró utal arra, hogy az USA és a Szovjetunió között a kereskedelem kifejtődött már jóval a két állam diplomáciai kapcsolatainak felvétele előtt. A második világháború után széles lehetőségek nyíltak a szovjet-amerikai kereskedelem kiépítésére. Ez azonban nem következett be, még pedig az amerikai kormány korlátozó intézkedései miatt. Noha az utóbbi időben szovjet vállalatok kötöttek néhány szállítási szerződést amerikai cégekkel, a kereskedelem a két ország között most is igen szűk keretek között folyik.

A cikkíró kiemeli, hogy ez idő szelint, amikor a Szovjetunió fejlett ipari orszaggá vált, minden lehetőség megvan a két ország árucseréjének jelentékeny arányú kibővítésére. Mind a Szovjetunió, mind a szocialista piacot alkotó többi ország egész sor olyan áruval rendelkezik, amit az Egyesült Államoknak szálíthatna. A szocialista tábor országai viszont több árujátát vásárolhatnának az

USA-tól. Előnk árucseré azonban az USA hibájából mindezekig nem fejlődött ki.

A szovjet-amerikai kereskedelem kifejtődését gátló körülményekről szólva a cikkíró megállapítja: „A hidegháború hível arra számítottak, hogy ha megszakadnak a Kelet és Nyugat közti kereskedelmi kapcsolatok, ez a nemzetközi feszültség fokozásához vezet. Komolyan számítottak arra, hogy ha megszüntetik a kereskedelmet a Szovjetunióval és a népi demokratikus országokkal, nagy kárt okoznak ez országoknak. Az élt azonban bebizonyította, hogy ezek a számítások nem helytállóak. Az USA nem tudta fékezni a Szovjetunió technikai fejlődését, ellenkezőleg, megosztotta saját magát attól, hogy felhasználhassa a Szovjetunió technikai vívmányait.

Mint köz tudomásu, a Dresser Industries amerikai vállalat megvásárolta egy nagyteljesítményű szovjet turbinás olajiró gyártási jogát. Az amerikai kormány viszont nem adott engedélyt arra, hogy az említett vállalat részleteket közöljön egy amerikai olajiró berendezésről.

Végül a cikkíró leszögezi, hogy a szovjet-amerikai kereskedelmi kapcsolatok kifejtéséhez meg kellene mindkét nép érdekeinek és előmozdítanának a nemzetközi együttműködést.

Ami a Szovjetuniót illeti, a Szovjetunió az összes országgal való kereskedelem kifejtésének híve, beleértve az Egyesült Államokat is. A Szovjetunió meggyőződése, hogy megvan a lehetőség a két ország kereskedelmi kapcsolatainak normalizálására.

Az USA képviselőháza külügyi bizottságának határozata

NEWYORK. (Agerpres.) A United Press washingtoni tudósítója hivatalos jelentésre hivatkozva közli, hogy a képviselőház külügyi bizottsága elhatározta bizonyos katonai rendeltetű költségvetési tételek egy milliárd dollárral való csökkentését. Azokról az előirányzatokról van szó, amelyeket a kormány az USA külföldi tevékenységének végrehajtására kért, az úgynevezett „kölcsonós biztonság biztosítására” szolgáló program alapján. A kormány 4,9 milliárd dollárt kért arra a célra, hogy idegen országokban végrehajtsa ezt a programot s ebből az összegből 3 milliárdot közvetlenül katonai célokra szánt. A fennmaradó 1,9 milliárd dollár legnagyobb része a „védelem

fenntartására” és a külföldi katonai stratégiai munkák végrehajtására szolgál.

A United Press rámutat arra, hogy a bizottság a múlt hetén 200 millió dollárral már csökkentette az Ázsiának és a Közép-Keletnek szánt alapokat, ezzel szemben 91 millió dollárral növelte a „védelem fenntartására” és a gazdasági segélynyújtási programra előirányzott összeget. A bizottság által javasolt csökkentések összege így 1.109 millió dollárt tesz ki.

A bizottság határozata nem végérvényes, mert az előirányzatokra vonatkozó törvénytervezetet még meg kell vizsgálnia a képviselőháznak, a szenátus külügyi bizottságának és a szenátusnak is.

Az indiai parlament népi kamarájában megkezdődött a második ötéves terv vitája

DELHI. (Agerpres.)

A delhi-i rádió jelentése szerint Nehru miniszterelnök az indiai parlament népi kamarájában május 23-án megnyitotta a vitát India második ötéves tervének általános problémáival kapcsolatban. A tanácskozással három napig tartanak. Nehru a többi között kijelentette, hogy a második ötéves terv az állami és magángazdasági szektorok együttműködésének biztosításán alapszik. Az állami szektor — mondotta — állandóan fejlődik, a magángazdaság

pedig, amely jelenleg fontos szerepet tölt be az ország gazdaságában, végző fokoz meg kell szüntetni.

Nehru hangsúlyozta, hogy a második ötéves terv az élelmiszertermelés 30 százalékos növekedését irányozza elő. Kijelentette egyúttal, hogy Indiának nagy lépésekkel kell előrehaladnia a tudomány és a technika fejlesztése terén.

A miniszterelnök végül megvizsgálás végett a népi kamara elé terjesztett egy határozati javaslatot a második ötéves tervben foglalt elvek és feladatok jóváhagyásáról.

Könyv- és gyermekjáték-kiállítás

Június 1. a Nemzetközi Gyermeknap köszöntésére a Tartományi Könyvtárjlesztő Vállalat Köztársaság ut 95. szám alatti egysége péntek, május 25 és csütörtök, május 31 között könyv- és gyermekjáték-kiállítást rendez. A kiállítást nyitva tartják naponta 9 és 13, valamint délután 5 és 8 óra között, vasárnap pedig reggel 10-től este 8-ig. A városi néptanács tanügyi osztályának és nóbizottsá-

gának, a Pionirpalota munkaközösségének, az Aradi Állami Színház művészeinek és a Tudomány és Kultúraterjesztő Társaság lektorátusának közreműködésével naponta a gyermekek, tanulók és pionirok számára rövid írdalmi műsort tartanak.

Pénteken, május 25-én délután 6 órakor ünnepélyesen megnyitják a kiállítást. Lipovan Aurelia tanárnő „Június 1. a gyermekek nemzetközi napja” címmel tart előadást.

AA két filmjei

„DOZSA GYORGY” mozi: május 27-ig: Holnap már késő. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor. Naponta matiné 11 órakor.

„NICOLAE BALCESCU” mozi: május 27-ig: Körhinta. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor. Naponta matiné 11 órakor.

„HERBAK JÁNOS” mozi: május 27-ig: Körhinta. Előadások: 3, 30, 50, 7, 30 és 9,30 órakor. Naponta matiné 11,30 órakor.

„I. L. CARAGIALE” mozi: május 27-ig: Holnap már késő. Előadások: 3, 30, 5, 30, 7, 30 és 9,30 órakor.

„IFJUSÁGI” mozi (volt Új idők): május 27-ig: Az erdei óriás története. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor.

„SOLIDARITATEA” mozi: (Gál): május 27-ig: Mexikói leány. Előadások: hétköznap: este 7 órakor, vasárnap: 3, 5, 7 és 9 órakor, matiné 11 órakor. Hétfőn nincs előadás.

„MAXIM GORKIJ” mozi (Mikolaka): május 27-ig: Bogatir kalandjai. Előadások: este 8 órakor, szerdán és szombaton: 6 és 8 órakor, vasárnap: 2, 4, 6 és 8 órakor. Hétfőn nincs előadás.

„ILIE PINTILIE” CFR mozi: (Gradiste): május 25, 26, és 27-én: A kaméliás hölgy. Előadások: munkanapokon: este 7 órakor, vasárnap: 3, 5 és 7 órakor.

„DECEMBER 30” üzemi filmszínház: május 26 és 27-én: A tigriszelejtő. Előadások: 3, 5 és 7 órakor, vasárnap 11 órakor matiné.